

INFORMACJA O OCHRONIE PRYWATNOŚCI ONLINE

I. POSTANOWIENIA OGÓLNE

1. Wprowadzenie

Howmet Aerospace jest producentem wysokowydajnych zaawansowanych rozwiązań inżynieryjnych dla rynku lotniczego, obronnego i transportowego. Howmet Aerospace Inc., z siedzibą w Pittsburghu, PA, USA, oraz jej międzynarodowe jednostki stowarzyszone (określane dalej łącznie jako „Howmet”, „my” i „nas”) prowadzą działalność na całym świecie.

Oznacza to, że:

- (1) Generujemy przychody ze sprzedaży produktów, a nie Państwa danych (więcej informacji znajduje się w naszych wynikach finansowych).
- (2) Państwa dane będą prawdopodobnie przechowywane na terenie USA lub będzie uzyskiwał do nich dostęp obywatel USA.
- (3) Obowiązuje nas wiele przepisów o ochronie prywatności.

Należy pamiętać, że ilość danych, jakie spółka Howmet musi zgromadzić, aby świadczyć Państwu usługi w określonej transakcji biznesowej, może się różnić w zależności od przypadku. Jeżeli zdecydują się Państwo nie udostępniać określonych danych, może to uniemożliwić kontynuowanie wybranej aktywności biznesowej ze spółką Howmet. Zapewniamy, że ponieważ bezpieczeństwo i uczciwość należą do naszych podstawowych wartości, kierujemy się nimi podczas przetwarzania Państwa danych oraz zobowiązaliśmy się do ich ochrony zgodnie z postanowieniami niniejszej Informacji o ochronie prywatności online („Informacja”). Niniejsza Informacja dotyczy witryny spółki Howmet.com oraz innych zewnętrznych witryn spółki Howmet zawierających odnośniki do niniejszej Informacji (zwanych dalej „Witrynami”). W tej części Polityki zawierającej postanowienia ogólne koncentrujemy się na kwestiach, które generalnie mają zastosowanie do Państwa danych. Istotne różnice dotyczące poszczególnych krajów można znaleźć w poniższych punktach.

2. Ochrona prywatności danych w skrócie

Korzystanie tylko z naszych Witryn

Cel: uzyskanie informacji na temat korzystania z naszych Witryn

Podstawa prawna: Państwa zgoda

Podczas korzystania przez Państwa z naszych Witryn możemy gromadzić pewne dane za pomocą takich technologii jak pliki cookie, dzienniki serwerów, sygnały nawigacyjne oraz JavaScript. Aby uzyskać więcej informacji dotyczących gromadzenia i wykorzystania przez nas tych danych, proszę zapoznać się z dokumentem Polityka dotycząca plików cookie.

Kontakt z nami

Cel:

- umożliwienie spółce Howmet odpowiadania na zapytania w zorganizowany sposób oraz dostarczania informacji na żądanie. Obejmuje to między innymi wysyłanie wiadomości e-mail w odpowiedzi na zapytania, wysyłanie powiadomień e-mail dotyczących produktów i usług spółki Howmet, obsługę Państwa wniosku dotyczącego gwarancji lub obsługę Państwa zapytań przesłanych za pośrednictwem formularza dostępu do danych.

Podstawa prawna: Państwa zgoda oraz uzasadnione interesy spółki Howmet

Kontekst	Odbiorcy / osoby do kontaktu ze strony spółki Howmet	Usługodawcy	Przetwarzane dane osobowe	Przechowywanie danych
Wysłanie wiadomości elektronicznej na adres e-mail @howmet.com lub otrzymanie wiadomości z tego adresu	Osoba, do której wysyłają Państwo swoją wiadomość e-mail, nadawca wiadomości e-mail oraz Dział Bezpieczeństwa Informacji w przypadku podejrzanych wiadomości e-mail	Microsoft (USA) oraz dostawca bezpiecznej bramki e-mail (USA)	Adres e-mail, podpis wiadomości e-mail i treść wiadomości e-mail	400 dni – domyślnie
Wypełnienie i wysłanie formularza	Adresaci będący przedstawicielami placówek lub		Dane kontaktowe	

kontaktowego w Witrynie do:	działów spółki Howmet (np. Działu Relacji Inwestorskich, Działu ds. Mediów, Działu ds. BHP oraz Działów Sprzedaży Jednostek Biznesowych na potrzeby składania zapytań ofertowych i sprzedażowych)		podawane przez Państwa oraz Państwa wiadomość	
placówek spółki Howmet Fastening Systems		QuickBase (USA)		Dopóki nie zażądad Państwo usunięcia zapytania
placówek spółki Howmet Wheel Systems		Salesforce (USA)		Dopóki nie zrezygnują Państwo z subskrypcji lub nie poproszą o usunięcie zapytania
Subskrybowanie powiadomień mailowych		Reachmail (USA)	Imię, nazwisko, adres e-mail	Dopóki nie zrezygnują Państwo z subskrypcji
Roszczenia gwarancyjne Wheel	Personel Regionalnego Centrum Obsługi Floty, Działu ds. Jakości, Działu ds. Sprzedaży oraz Działu Pomocy IT (Węgry)	Salesforce (USA), WordPress (USA)	Imię, nazwisko, adres e-mail oraz szczegóły roszczenia	10 lat od daty otrzymania roszczenia

Klienci lub dostawcy spółki Howmet

Cel:

- Umożliwienie spółce Howmet prowadzenia dokładnej ewidencji klientów i dostawców.
- Dostarczanie swoich produktów klientom oraz korzystanie z usług niezbędnych do prowadzenia działalności. Obejmuje to składanie i przyjmowanie zamówień, a także wysyłkę produktów.
- Zarządzanie ryzykiem związanym ze stronami trzecimi. Obejmuje to przeprowadzanie analizy due diligence pośredników.
- Wysyłanie wiadomości marketingowych do klientów.

Podstawa prawna: prawnie uzasadnione interesy oraz obowiązki prawne spółki Howmet

Kontekst	Odbiorcy ze strony spółki Howmet	Usługodawcy	Przetwarzane dane osobowe	Przechowywanie danych
Rejestracja dostawcy	Przedstawiciele placówki i Działu Zamówień (na całym świecie), personel Działu Zarządzania Głównymi Danymi (Węgry), Działu Pomocy IT (USA)	Tata Consultancy Services (Indie), Oracle (USA)	Imię, nazwisko, numer telefonu i adres e-mail	Dane osobowe powiązane z nieprawidłowymi adresami e-mail są usuwane
Rejestracja i interakcja za pośrednictwem HowmetDirect	Przedstawiciele Działu Zamówień (na całym świecie), osoby odpowiedzialne za procesy biznesowe (na całym świecie), personel Działu Pomocy IT (USA)	Tata Consultancy Services (Indie)		Użytkownicy nieaktywni przez 12 miesięcy oraz zarejestrowani użytkownicy nieaktywnych klientów lub dostawców są usuwani raz w miesiącu
Przeprowadzanie analizy due diligence pośredników	Dział Zarządzania Głównymi Danymi (Węgry); Dział ds. Etyki i Zgodności (USA)	Dow Jones & Company (USA)	Oprócz powyższych danych kontaktowych należy podać datę urodzenia osoby prowadzącej jednoosobową działalność gospodarczą, jeżeli jest to konieczne	Dane są usuwane na żądanie

			do jednoznacznej identyfikacji	
--	--	--	--------------------------------	--

Ubieganie się o pracę

Cel:

- Umożliwienie spółce Howmet kompleksowego zarządzania procesem rekrutacji, od złożenia podania do zaakceptowania oferty. Obejmuje to wykorzystanie danych do podejmowania decyzji dotyczących rekrutacji, komunikacji z kandydatami, przeprowadzania kontroli przeszłości (w stosownych przypadkach) oraz zarządzania personelem i zatrudnieniem po przyjęciu do pracy.

Podstawa prawna: Państwa zgoda

Kontekst	Odbiorcy ze strony spółki Howmet	Usługodawcy	Przetwarzane dane osobowe	Przechowywanie danych
Opcjonalnie: korzystanie z narzędzi wspierających proces składania podania, takich jak przetwarzanie CV i importowanie profilu	Wersja robocza podania: brak (do momentu złożenia)	Jobvite (USA), LinkedIn (USA), Indeed (USA)	Informacje zawarte w CV lub profilu na Indeed/LinkedIn	Tymczasowo – do czasu wypełnienia podania
Wypełnienie i złożenie podania na określone stanowisko online za pośrednictwem instancji Oracle Cloud spółki Howmet	Złożone podanie: Rekruterzy spółki Howmet na całym świecie, kierownik zatrudniający, Dział ds. Technologii HR (USA)	Oracle (USA)	Dane kontaktowe podawane przez Państwa oraz wszelkie informacje zawarte w udostępnianym CV	Dopóki nie usuną Państwo wersji roboczej podania lub profilu (instrukcje są wysyłane pocztą elektroniczną) Dodatkowo, jeśli nie będą Państwo wprowadzać zmian do wersji roboczej podania przez 30 dni, zostanie ona automatycznie usunięta
Uzyskiwanie w stosownych przypadkach informacji dotyczących konkretnego stanowiska pracy (USA, Kanada, Meksyk, Niemcy)	Rekruterzy zaangażowani w wybór pracownika (USA, Kanada, Meksyk, Niemcy), Dział Prawny w razie potrzeby	HireRight (USA)	Krajowy numer identyfikacyjny, wykształcenie i wcześniejsza karalność. Kontrola kredytowa tylko w razie potrzeby	6 miesięcy dla kandydatów spoza USA i 5 lat dla kandydatów z USA
Proces weryfikacji zatrudnienia (USA)	Personel HR zaangażowany w zarządzanie nowymi pracownikami (USA)		Zgodnie z decyzją amerykańskich służb ds. obywatelstwa i imigracji. Szczegóły: I-9 Weryfikacja spełniania kryteriów zatrudnienia	Zgodnie z decyzją amerykańskich służb ds. obywatelstwa i imigracji. Szczegóły: Przechowywanie USCIS

Przesyłanie żądania dotyczącego prywatności danych, skargi lub wątpliwości dotyczących integralności

Cel:

- Umożliwienie spółce Howmet przeprowadzenia oceny żądania lub zgłoszonej sprawy oraz udzielenia na nie odpowiedzi zgodnie z obowiązującymi wymogami

Podstawa prawna: obowiązek prawny spółki Howmet

Kontekst	Odbiorcy ze strony spółki Howmet	Usługodawcy	Przetwarzane dane osobowe	Przechowywanie danych
Wypełnienie i wysłanie formularza Żądania osoby, której dane dotyczą	Biuro ds. ochrony prywatności (USA, Holandia, Węgry)	OneTrust (USA)	Dane kontaktowe podawane przez Państwa oraz szczegóły Państwa żądania, skargi lub wątpliwości	Zgodnie z ramami czasowymi dla roszczeń cywilnoprawnych, które różnią się w zależności od kraju
Kontakt za pośrednictwem Integrity Line	Dział ds. Etyki i Zgodności (USA) oraz inne działy niezbędne do zbadania zgłoszenia (na całym świecie)	Navex (USA)		10 lat

3. Automatyczne podejmowanie decyzji

Nie istnieje zautomatyzowany proces decyzyjny dla któregośkolwiek z wyżej wymienionych działań.

4. Przekazywanie danych na całym świecie

W niezbędnym zakresie i zgodnie z tabelami zawartymi w poprzedniej części niniejszej Polityki dostęp do Państwa danych będzie możliwy z krajów znajdujących się poza Europejskim Obszarem Gospodarczym, Wielką Brytanią i Szwajcarią (w tym ze Stanów Zjednoczonych, z Meksyku, Chin, Brazylii, Australii), w których obowiązują inne standardy dotyczące ochrony danych. Howmet zastosuje odpowiednie środki w celu zapewnienia, że przekazywanie danych osobowych będzie odbywać się zgodnie z obowiązującym prawem i będzie podlegać starannemu zarządzaniu w celu ochrony Państwa praw związanych z prywatnością i interesów, oraz że przekazywanie danych będzie ograniczać się do krajów, które uznaje się za zapewniające odpowiedni stopień ochrony prawnej, albo jeżeli w zadowalającym stopniu uznamy, że podjęto alternatywne ustalenia mające na celu ochronę Państwa praw związanych z prywatnością. W tym celu:

- zapewniamy, że przekazywanie danych wewnątrz spółki Howmet objęte będzie umową zawartą z członkami spółki Howmet (umową wewnątrzzgrupową), która zobowiązuje każdego członka do zapewnienia odpowiedniego i jednolitego stopnia ochrony danych osobowych niezależnie od miejsca, do którego zostaną one przekazane wewnątrz spółki Howmet, w tym, w stosownych przypadkach, w oparciu o Standardowe klauzule umowne Komisji Europejskiej, zmienione Standardowe klauzule umowne Federalnego Komisarza ds. Ochrony Danych i Informacji lub brytyjską Umowę/Aneks w sprawie międzynarodowego przekazywania danych;
- gdy przekazujemy dane osobowe poza spółkę Howmet albo podmiotom zewnętrznym znajdującym się na całym świecie, w tym poza EOG/Wielką Brytanią/Szwajcarią, które pomagają nam w dostarczaniu naszych produktów i świadczeniu naszych usług, uzyskujemy od nich zobowiązania umowne do ochrony tych danych osobowych, w tym, w stosownych przypadkach, w oparciu o Standardowe klauzule umowne Komisji Europejskiej, zmienione Standardowe klauzule umowne Federalnego Komisarza ds. Ochrony Danych i Informacji albo brytyjską Umowę/Aneks w sprawie międzynarodowego przekazywania danych; albo
- gdy otrzymujemy ze strony organów porządkowych albo organów regulacyjnych wnioski o przekazanie danych, skrupulatnie potwierdzamy zasadność tych wniosków przed ujawnieniem jakichkolwiek danych osobowych.

Jeżeli znajdują się Państwo na terenie Europejskiego Obszaru Gospodarczego („EOG”), Wielkiej Brytanii albo Szwajcarii, będziemy postępować zgodnie z wymogami obowiązujących przepisów prawa dotyczących zapewnienia odpowiedniej ochrony podczas przesyłania danych osobowych do odbiorców w krajach znajdujących się poza tymi obszarami. W kwestii przekazywania danych osobowych do USA spółka Howmet przestrzega postanowień Programu ochrony danych osobowych UE-USA Data Privacy Framework (EU-U.S. DPF), Programu ochrony danych osobowych Szwajcaria-USA (Swiss-U.S. DPF) oraz aneksu do DPF UE-USA dotyczącego Wielkiej Brytanii, zgodnie z postanowieniami Departamentu Handlu USA. Spółka Howmet poświadczyła Departamentowi Handlu USA, że przestrzega zasad DPF w odniesieniu do przetwarzania danych osobowych otrzymywanych z Unii Europejskiej, Szwajcarii i Wielkiej Brytanii w oparciu o postanowienia DPF UE-USA, DPF Szwajcaria-USA i aneksu do DPF UE-USA dotyczącego Wielkiej Brytanii. W przypadku rozbieżności pomiędzy przepisami niniejszej Polityki prywatności i zasadami DPF UE-USA, zasady te mają znaczenie nadrzędne. Więcej informacji na temat Programu ochrony danych osobowych (DPF) oraz nasza certyfikacja znajdują się na stronie [Data Privacy Framework](#). Należy pamiętać, że przepisy prawa o ochronie danych w EOG, Wielkiej Brytanii, Szwajcarii i innych obszarach mogą wymagać od osoby przekazującej dane osobowe spółce Howmet w Stanach Zjednoczonych zawarcia osobnej umowy ze spółką Howmet przed rozpoczęciem przekazywania.

Mają Państwo prawo skontaktować się z nami pod adresem privacy@howmet.com, aby uzyskać więcej informacji na temat zabezpieczeń stosowanych przez nas w celu zapewnienia odpowiedniej ochrony Państwa danych osobowych podczas przekazywania ich, jak wspomniano powyżej, a także otrzymać kopię takiego mechanizmu przekazywania.

5. Państwa prawa i wybory

Przysługują Państwu określone prawa w odniesieniu do Państwa danych, z których to praw można skorzystać za pomocą wszelkich uzasadnionych środków, w tym poprzez wypełnienie naszego formularza żądania pod adresem <https://www.howmet.com/privacy/dsr/> lub wysłanie wiadomości e-mail na adres privacy@howmet.com. Dodażymy wszelkich uzasadnionych starań, aby niezwłocznie spełnić Państwa żądanie lub poinformować Państwa, jeśli będziemy potrzebowali dalszych informacji, aby je zrealizować, np. przed ujawnieniem wszelkich żądanych przez Państwa danych możemy poprosić Państwa o dodatkowe informacje w celu potwierdzenia Państwa tożsamości oraz ze względów bezpieczeństwa.

Chociaż prawa te mogą być różne nazywane w zależności od kraju (np. prawo do dostępu w Unii Europejskiej jest nazywane prawem do wiedzy w Kalifornii), w istocie ich cel jest taki sam: przywrócenie Państwu kontroli nad Państwa danymi osobowymi. Zachęcamy Państwa do wybrania typu żądania, który najlepiej opisuje to, co zamierzają Państwo osiągnąć, jednak ocenimy jego szczegóły i w razie potrzeby skontaktujemy się z Państwem w celu uzyskania wyjaśnień, aby zrozumieć pożądaną wynik sprawy i przystąpić do realizacji Państwa żądania lub rozpatrzenia skargi, każdorazowo zgodnie z obowiązującymi przepisami prawa. Dzięki temu skoncentrujemy się na treści żądania i oczekiwanych wynikach, a nie na wybranym typie żądania, oraz nigdy nie odmówimy podjęcia działań w związku z żądaniem wyłącznie w oparciu o jego kategoryzację.

We wszystkich przypadkach przy pierwszej próbie skontaktowania się z Państwem prześlemy istotne dla Państwa żądania lub skargi dodatkowe informacje na temat wszelkich kolejnych kroków oraz czasu ich podejmowania.

Prawo do uzyskania dostępu do danych

Przysługuje Państwu prawo do żądania, abyśmy dostarczyli Państwu opis, a na żądanie kopię Państwa danych, które przechowujemy. Ponadto przysługuje Państwu prawo do uzyskania informacji na temat: (a) źródła danych; (b) celów, podstawy prawnej i metod przetwarzania, w tym ich gromadzenia; (c) tożsamości administratora danych; oraz (d) podmiotów albo kategorii podmiotów, którym przekazano Państwa dane.

Prawo do sprostowania (poprawienia) albo usunięcia danych

Przysługuje Państwu prawo do żądania, abyśmy sprostowali nieprawidłowe dane. Możemy podejmować próby zweryfikowania prawidłowości danych przed ich sprostowaniem. Mogą Państwo również zażądać, abyśmy usunęli Państwa dane – jednak dokładnie ocenimy każde takie żądanie i usuniemy dane tylko wtedy, gdy nie będą mieć zastosowania żadne wyjątki. Na przykład nie usuniemy Państwa danych, jeśli mamy prawny obowiązek ich przechowywania.

Prawo do wniesienia sprzeciwu lub ograniczenia przetwarzania Państwa danych

Mogą Państwo sprzeciwić się wszelkiemu przetwarzaniu Państwa danych, jeżeli uznają Państwo, że Państwa prawa i wolności przeważają nad naszymi interesami. Gdy wniosą Państwo sprzeciw, będziemy mieć możliwość wykazać, że mamy istotny interes, który ma znaczenie nadrzędne wobec Państwa praw i wolności. Mogą Państwo zażądać wstrzymania przetwarzania Państwa danych, w którym to przypadku będziemy mogli przechowywać dane objęte Państwa żądaniem tylko wtedy, gdy Państwo:

- będą chcieć, abyśmy potwierdzili prawidłowość danych;
- sprzeciwia się usunięciu lub będą chcieć opóźnić usunięcie Państwa danych;
- sprzeciwia się wykorzystywaniu danych i będziemy musieli ocenić, czy nasza podstawa ma znaczenie nadrzędne.

Prawo do przeniesienia swoich danych

Mogą Państwo zażądać przekazania Państwu Państwa danych w ustrukturyzowanym, powszechnie stosowanym formacie nadającym się do odczytu maszynowego, albo zażądać przekazania ich bezpośrednio innej firmie.

Prawo do wniesienia sprzeciwu wobec sposobu wykorzystywania Państwa danych na potrzeby marketingu bezpośredniego

Mogą Państwo zażądać, abyśmy zmienili sposób, w jaki kontaktujemy się z Państwem w celach związanych z marketingiem bezpośrednim. Mogą Państwo zażądać, abyśmy nie przekazywali Państwa danych niestowarzyszonym podmiotom zewnętrznym w celach związanych z marketingiem bezpośrednim albo w jakichkolwiek innych celach.

Prawo do wniesienia skargi do spółki Howmet lub miejscowego organu nadzorczego

W przypadku jakichkolwiek skarg dotyczących sposobu przetwarzania Państwa danych osobowych prosimy, aby spróbowali Państwo najpierw rozwiązać wszelkie problemy, kontaktując się z nami. Niezależnie od naszej poprzedniej prośby, mają Państwo prawo do złożenia skargi do miejscowego organu nadzorczego: wykaz organów ochrony danych, które, w naszym rozumieniu, są najistotniejsze z punktu widzenia naszej Spółki, znajduje się w części poniżej. Jeśli nie znajdą Państwo danych kontaktowych lokalnego organu ochrony danych lub jeśli łącze jest uszkodzone, prosimy skontaktować się z nami.

Kraj	Nazwa organu ochrony danych	Witryna i dane kontaktowe
Australia	Biuro Australijskiego Komisarza ds. Informacji	<i>Australijski Komisarz ds. Informacji</i> www: oaic.gov.au E: Formularz dostępny online Strona Agencji do kontaktu
Austria	Organ Ochrony Danych (<i>Österreichische Datenschutzbehörde (DSB)</i>)	www: dsb.gv.at Strona główna w języku angielskim E: dsb@dsb.gv.at Strona Agencji do kontaktu
Belgia	Organ Ochrony Danych (<i>Gegevens-beschermingsautoriteit</i>) (<i>Autorité de protection des données</i>)	www: dataprotectionauthority.be Strona główna w języku niderlandzkim Strona główna w języku niemieckim Strona główna w języku francuskim E: contact@apd-gba.be Strona Agencji do kontaktu
Brazylia	Krajowy Organ Ochrony Danych (<i>Autoridade Nacional de Proteção de Dados (ANPD)</i>)	www: gov.br/anpd/pt-br E: anpd@anpd.gov.br Strona Agencji do kontaktu
Kanada	Biuro Komisarza ds. Informacji i Prywatności na terytorium Kanady	www: priv.gc.ca E: Formularz dostępny online Strona Agencji do kontaktu
Kanada – Quebec	Komisja ds. dostępu do Informacji w Quebecu	www: cai.gouv.qc.ca Strona główna w języku angielskim E: cai.communications@cai.gouv.qc.ca Strona Agencji do kontaktu
Chiny	Administracja Cyberprzestrzeni Chin (<i>中国网络空间管理局</i>) Ministerstwo Przemysłu i Technologii Informatycznych (<i>工业和信息化部</i>) Ministerstwo Bezpieczeństwa Publicznego (<i>中华人民共和国公安部</i>)	<i>Administracja Cyberprzestrzeni Chin</i> www: cac.gov.cn E: Formularz dostępny online Strona Agencji do kontaktu (przewinąć do dołu) <i>Ministerstwo Przemysłu i Technologii Informatycznych</i> www: miit.gov.cn Strona Agencji do kontaktu <i>Ministerstwo Bezpieczeństwa Publicznego</i> www: mps.gov.cn Strona Agencji do kontaktu (przewinąć do dołu)
Czechy	Biuro Ochrony Danych Osobowych (<i>Úřad pro Ochranu Osobních Údajů (UOOÚ)</i>).	www: uoou.cz Strona główna w języku angielskim E: posta@uoou.cz Strona Agencji do kontaktu
Francja	Krajowa Komisja ds. Ochrony Danych (<i>Commission Nationale de l'Informatique et des Libertés (CNIL)</i>)	www: cnil.fr Strona główna w języku angielskim Strona Agencji do kontaktu
Niemcy	Federalny Komisarz ds. Ochrony Danych	www: bfdi.bund.de

	i Swobodnego Dostępu do Informacji (<i>Bundesbeauftragter für den Datenschutz und die Informationsfreiheit (BfDI)</i>)	Strona główna w języku angielskim E: poststelle@bfdi.bund.de Strona Agencji do kontaktu
Hongkong	Biuro Komisarza ds. Danych Osobowych i Prywatności (<i>個人資料私隱專員公署</i>)	www: pcpd.org.hk E: communications@pcpd.org.hk Strona Agencji do kontaktu
Węgry	Węgierski Krajowy Organ Ochrony Danych i Swobody Informacji (<i>Nemzeti Adatvédelmi és Információszabadság Hatóság (NAIH)</i>)	www: naih.hu Strona główna w języku angielskim E: ugyfelszolgalat@naih.hu Strona Agencji do kontaktu
Włochy	Organ Ochrony Danych (<i>Garante per la Protezione dei Dati Personali</i>)	www: garanteprivacy.it Strona główna w języku angielskim E: protocollo@gpdp.it ; urp@gpdp.it Strona Agencji do kontaktu
Japonia	Komisja ds. Ochrony Danych Osobowych (<i>個人情報保護委員会</i>)	www: ppc.go.jp Strona główna w języku angielskim Strona Agencji do kontaktu
Meksyk	Krajowy Instytut ds. Przejrzystości, Dostępu do Informacji i Ochrony Danych Osobowych (<i>Instituto Nacional de Transparencia, Acceso a la Información y Protección de Datos Personales (INAI)</i>)	www: home.inai.org.mx/ E: atencion@inai.org.mx Strona Agencji do kontaktu
Maroko	Krajowa Komisja ds. Ochrony Danych Osobowych (<i>Commission Nationale de Contrôle de la Protection des Données à Caractère Personnel</i>)	www: cndp.ma E: contact@cndp.ma Strona Agencji do kontaktu
Holandia	Organ Ochrony Danych (<i>Autoriteit Persoonsgegevens</i>)	www: autoriteitpersoonsgegevens.nl Strona główna w języku angielskim Strona Agencji do kontaktu
Singapur	Komisja ds. Ochrony Danych Osobowych (Personal Data Protection Commission, PDPC)	www: pdpc.gov.sg E: Formularz dostępny tutaj Strona Agencji do kontaktu
Republika Południowej Afryki	Organ Regulacyjny ds. Informacji	www: inforegulator.org.za/ E: enquiries@inforegulator.org.za . Strona Agencji do kontaktu
Korea Południowa	Komisja ds. Ochrony Danych Osobowych (Personal Information Protection Commission, PIPC) Komisja ds. Usług Finansowych (Financial Services Commission, FSC)	<i>Komisja ds. Ochrony Danych Osobowych</i> www: pipc.go.kr/np Strona główna w języku angielskim Strona Agencji do kontaktu (przewinąć do dołu) <i>Komisja ds. Usług Finansowych</i> www: fsc.go.kr/index Strona główna w języku angielskim E: fsc.ifd@korea.kr Strona Agencji do kontaktu
Hiszpania	Hiszpańska Agencja ds. Ochrony Danych (<i>Agencia Española de Protección de Datos (AEPD)</i>)	www: aepd.es Strona Agencji do kontaktu
Szwajcaria	Federalny Komisarz ds. Ochrony Danych i Informacji (<i>Eidgenössischer Datenschutz- und Öffentlichkeitsbeauftragter (FDIPC)</i>)	www: edoeb.admin.ch Strona główna w języku angielskim E: info@edoeb.admin.ch

		Strona Agencji do kontaktu
Turcja	Organ Ochrony Danych Osobowych (<i>Kişisel Verileri Koruma Kurumu (KVKK)</i>)	www: kvkk.gov.tr Strona główna w języku angielskim Strona Agencji do kontaktu
Wielka Brytania (Anglia i Walia)	Biuro Komisarza ds. Informacji (Information Commissioner's Office, ICO)	www: ico.org.uk Strona Agencji do kontaktu
Stany Zjednoczone	Federalna Komisja do Spraw Handlu Departament Zdrowia i Opieki Społecznej (Department of Health and Human Services, HHS), Biuro Praw Obywatelskich (Office of Civil Rights, OCR) Prokurator Generalny Stanu Kalifornia Kalifornijska Agencja ds. Ochrony Prywatności (California Privacy Protection Agency, CalPrivacy)	<i>Federal Trade Commission (Federalna Komisja Handlu)</i> www: ftc.gov Strona Agencji do kontaktu <i>Departament Zdrowia i Opieki Społecznej (Department of Health and Human Services, HHS), Biuro Praw Obywatelskich (Office of Civil Rights, OCR)</i> www: hhs.gov/ocr/index.html E: OCRPrivacy@hhs.gov Strona Agencji do kontaktu <i>Prokurator Generalny Stanu Kalifornia</i> www: oag.ca.gov/privacy/ccpa Strona Agencji do kontaktu <i>Kalifornijska Agencja ds. Ochrony Prywatności</i> www: https://privacy.ca.gov/ Strona Agencji do kontaktu

6. W jaki sposób chronimy dane osobowe

Bezpieczeństwo

Wdrożyliśmy i utrzymujemy techniczne i organizacyjne środki bezpieczeństwa, polityki i procedury, opracowane w celu zmniejszenia ryzyka przypadkowego zniszczenia albo utraty, nieuprawnionego ujawnienia bądź uzyskania dostępu do tego rodzaju danych, stosownie do ich charakteru. Ponieważ bezpieczeństwo informacji zależy po części od bezpieczeństwa komputera, z którego Państwo korzystają do komunikacji z nami, oraz od stosowanych przez Państwa zabezpieczeń chroniących identyfikatory użytkownika i hasła, prosimy o zastosowanie odpowiednich środków, aby chronić te informacje.

Przechowywanie danych osobowych

Państwa dane osobowe będziemy przechowywać tak długo, jak będzie to w uzasadnionym stopniu niezbędne do celów, w jakich zostały one zgromadzone, jak to wyjaśniono w niniejszej informacji. W określonych okolicznościach możemy przechowywać Państwa dane przez dłuższy okres, na przykład wtedy, kiedy będzie to od nas wymagane zgodnie z wymogami prawnymi, regulacyjnymi, podatkowymi albo rachunkowymi.

W określonych okolicznościach możemy przechowywać Państwa dane osobowe przez dłuższy okres, abyśmy posiadali rzetelną dokumentację Państwa stosunków z nami na wypadek jakichkolwiek skarg albo zarzutów, albo jeżeli będziemy w uzasadnionym stopniu przekonani o możliwości wystąpienia sporu sądowego dotyczącego Państwa danych osobowych albo stosunków.

7. Łączy do innych witryn internetowych

Nasze witryny internetowe mogą udostępniać łącza do innych witryn internetowych dla Państwa wygody i informacji. Wspomniane witryny internetowe mogą działać niezależnie od nas. Mogą w nich obowiązywać odrębne informacje o polityce prywatności lub zasady polityki prywatności, z którymi zalecamy się zapoznać. W zakresie, w jakim wszelkie odwiedzane przez Państwa podlinkowane witryny internetowe nie stanowią naszej własności ani nie są przez nas kontrolowane, nie odpowiadamy za treści takich witryn internetowych, jakiekolwiek wykorzystanie witryn internetowych ani za praktyki w zakresie ochrony prywatności tych witryn, nawet jeżeli wejdą Państwo na te witryny bezpośrednio z naszej.

8. Aktualizacje naszej Informacji o ochronie prywatności online

Niniejsza Informacja o ochronie prywatności online może być okresowo i bez uprzedniego powiadomienia aktualizowana w celu odzwierciedlenia zmian dotyczących naszych praktyk w zakresie danych osobowych. Opublikujemy zaktualizowaną wersję w naszych Witrynach i podamy na początku Informacji datę jej ostatniej aktualizacji.

9. Jak się z nami skontaktować

Howmet Aerospace Inc. jest administratorem Państwa danych. W przypadku jakichkolwiek pytań lub uwag dotyczących niniejszej Informacji lub w przypadku chęci skorzystania ze swoich praw prosimy o kontakt pod adresem:

Howmet Aerospace Inc.
Howmet Privacy Office [Biuro ds. Ochrony Prywatności Howmet]
Do wiadomości: Barry Lombarts
201 Isabella Street
Pittsburgh, PA 15212
privacy@howmet.com

10. Informacje dotyczące Programu ochrony danych UE-USA, aneksu do DPF UE-USA dotyczącego Wielkiej Brytanii oraz DPF Szwajcaria-USA

Howmet Aerospace Inc. przestrzega zasad Programu ochrony prywatności danych. Zgodnie z postanowieniami DPF UE-USA, aneksu do DPF UE-USA dotyczącego Wielkiej Brytanii oraz DPF Szwajcaria-USA, spółka Howmet Aerospace Inc. zobowiązuje się do:

- (1) rozpatrywania skarg związanych z zasadami DPF dotyczących gromadzenia i wykorzystywania przez nas Państwa danych osobowych. Osoby fizyczne z UE, Wielkiej Brytanii i Szwajcarii mające pytania lub skargi dotyczące przetwarzania przez nas danych osobowych otrzymanych w oparciu o postanowienia DPF UE-USA, aneksu do DPF UE-USA dotyczącego Wielkiej Brytanii oraz DPF Szwajcaria-USA powinny w pierwszej kolejności skontaktować się z Howmet Aerospace Inc. pod adresem:

Howmet Aerospace Inc.
Howmet Privacy Office [Biuro ds. Ochrony Prywatności Howmet]
Do wiadomości: Barry Lombarts
201 Isabella Street
Pittsburgh, PA 15212
privacy@howmet.com
- (2) Przekazywania nierozstrzygniętych skarg dotyczących przetwarzania przez nas danych osobowych otrzymanych w oparciu o postanowienia DPF UE-USA, aneksu do DPF UE-USA dotyczącego Wielkiej Brytanii oraz DPF Szwajcaria-USA do Rady Stanów Zjednoczonych ds. Działalności Międzynarodowej (United States Council for International Business) – alternatywnego usługodawcy zajmującego się rozstrzyganiem sporów z siedzibą w Stanach Zjednoczonych. Jeśli nie otrzymają Państwo na czas potwierdzenia przyjęcia skargi zgodnie z zasadami DPF albo jeżeli skarga nie zostanie rozpatrzona w sposób zadowalający, należy odwiedzić stronę internetową pod adresem: www.uscib.org, aby uzyskać więcej informacji albo złożyć skargę. Usługi Rady Stanów Zjednoczonych ds. Działalności Międzynarodowej zapewniane są Państwu nieodpłatnie.
- (3) Współpracowania i przestrzegania zaleceń panelu ustanowionego przez organy ochrony danych UE (Data Protection Authorities, DPA), brytyjskie Biuro Komisarza ds. Informacji (Information Commissioner's Office, ICO) oraz Szwajcarskiego Federalnego Komisarza ds. Ochrony Danych i Informacji (Federal Data Protection and Information Commissioner, FDPIC) w odniesieniu do nierozstrzygniętych skarg dotyczących przetwarzania przez nas danych osobowych otrzymanych w oparciu o postanowienia DPF UE-USA, aneksu do DPF UE-USA dotyczącego Wielkiej Brytanii oraz DPF Szwajcaria-USA.

Informujemy, że:

- (a) Howmet Aerospace Inc. podleganiu uprawnieniom dochodzeniowym i wykonawczym Federalnej Komisji Handlu Stanów Zjednoczonych (U.S. Federal Trade Commission, „FTC”), w związku z czym może być zmuszona ujawnić dane osobowe na zgodne z prawem żądania organów władzy państwowej, w tym w celu spełnienia wymogów dotyczących bezpieczeństwa narodowego i egzekwowania prawa;
- (b) w określonych okolicznościach mają Państwo możliwość skorzystania z wiążącego arbitrażu w odniesieniu do skarg dotyczących naruszenia niniejszej Informacji; oraz
- (c) Howmet Aerospace Inc. uznaje możliwość odpowiedzialności cywilnej w przypadkach niechronionego wtórnego przekazywania danych osobom trzecim.

Poniższe jednostki zależne Howmet Aerospace Inc z siedzibą w USA zobowiązują się przestrzegać powyższych postanowień niniejszej Informacji w tym w szczególności postanowień dotyczących środków odwoławczych określonych w niniejszym dokumencie:

3-V FASTENER CO., LLC
8 COMMERCE DRIVE, LLC
AEROFIT LLC
B&C CASTING, INC.
B&C RESEARCH, INC.
BAGLEY ROAD, LLC
BRISTOL INDUSTRIES, LLC
BRUNNER MANUFACTURING COMPANY, INC.
CAM INTERNATIONAL HOLDINGS, INC.
CONSOLIDATED AEROSPACE MANUFACTURING LLC
CORDANT TECHNOLOGIES HOLDING LLC
EAP ACQUISITION CO., LLC
FIRTH RIXSON, INC.
FORGED METALS, INC.
FR ACQUISITION CORPORATION (US), INC.
HOWMET ALUMINUM CASTING INC.
HOWMET CASTINGS & SERVICES, INC.
HOWMET CORPORATION
HOWMET GLOBAL FASTENING SYSTEMS INC.
HOWMET HOLDINGS CORPORATION
HOWMET INTERNATIONAL HOLDING COMPANY LLC
HOWMET INTERNATIONAL INC.
HOWMET INTERNATIONAL LLC
HOWMET LAUDEL INC.
HOWMET MEXICAN OPERATIONS LLC
HOWMET MEXICO HOLDINGS LLC
HOWMET NORTH AMERICA HOLDINGS LLC
HOWMET RECEIVABLES GUARANTY SPE LLC
HOWMET SECURITIES LLC
HOWMET TRANSPORT SERVICES, INC.
HUCK INTERNATIONAL INC.
HUCK PATENTS, INC.
JFB FIRTH RIXSON, INC.
MOELLER MANUFACTURING & SUPPLY, LLC
P&B RE HOLDINGS, LLC
PRIKOS & BECKER, LLC
QRP, INC.
RIPI LLC
RMI TITANIUM COMPANY, LLC
RTI ADVANCED FORMING, INC.
RTI CAPITAL, LLC
RTI EXTRUSIONS, INC.
RTI MARTINSVILLE, INC.
RTI REMMELE ENGINEERING, INC.
SCHLOSSER FORGE COMPANY
TEMPCRAFT CORPORATION

THE E.A. PATTEN, CO., LLC
NEW FEP CO., LLC
THREE RIVERS INSURANCE COMPANY
TURBINE COMPONENTS CORPORATION
VALLEY TODECO INC.
VOSS INDUSTRIES LLC

II. INFORMACJE DOTYCZĄCE STANU KALIFORNIA

Niniejsza część stanowi uzupełnienie powyższej Informacji i dotyczy wyłącznie mieszkańców stanu Kalifornia. Oprócz gromadzenia danych opisanych w Informacji, jeśli podczas wydarzeń biznesowych, przykładowo w ramach spotkania biznesowego (*np.* poprzez wymianę wizytówek) lub w ramach jakiegokolwiek innej formy współpracy, otrzymamy dane osobowe mieszkańców stanu Kalifornia w postaci danych kontaktowych, możemy wykorzystać te dane kontaktowe i służbowe do utrzymania naszych kontaktów biznesowych. W tym celu możemy przekazać Państwa dane kontaktowe do naszej wewnętrznej bazy danych. Zgodnie z kalifornijską Ustawą o ochronie prywatności konsumentów, z późniejszymi zmianami wprowadzonymi przez kalifornijską Ustawę o prawach do prywatności (określane dalej łącznie jako „CCPA”), przysługują Państwu prawa do ochrony prywatności w odniesieniu do Państwa danych osobowych kontaktowych do celów służbowych.

Przetwarzanie danych może obejmować następujące kategorie danych osobowych:

- Państwa dane kontaktowe (*np.* imię i nazwisko, stanowisko, forma zwrotu grzecznościowego lub tytuł, adres, płeć, numery telefonów, adres e-mail) oraz
- szczegółowe informacje dotyczące Państwa zawodu (*np.* stanowisko, funkcja, numer pracownika, miejsce pracy, oddział, dział, kwalifikacje).

To przetwarzanie danych jest prowadzone w oparciu o nasze uzasadnione interesy biznesowe. Mamy uzasadniony interes gospodarczy w utrzymywaniu kontaktów wykraczających poza pierwotny kontekst oraz wykorzystywaniu ich do nawiązywania i rozwijania relacji biznesowych oraz pozostawania w kontakcie z zainteresowanymi stronami. Takie kontakty biznesowe mogą być również łatwo przetwarzane w naszych wiadomościach e-mail, a następnie przechowywane w typowym oprogramowaniu biznesowym, centralnie lub na urządzeniach elektronicznych naszych pracowników.

Ujawnianie danych osobowych

W ciągu ostatnich 12 miesięcy Państwa dane osobowe były udostępniane wyłącznie w ważnych celach biznesowych odbiorcom z grupy Howmet oraz usługodawcom zewnętrznym, jak opisano w odpowiednich tabelach niniejszej Polityki.

Sprzedaż Państwa danych osobowych

W ciągu ostatnich 12 miesięcy Państwa dane osobowe nie były sprzedawane.

Udostępnianie danych osobowych na potrzeby międzykontekstowej reklamy behawioralnej

W ciągu ostatnich 12 miesięcy Państwa dane osobowe nie były udostępniane do celów międzykontekstowej reklamy behawioralnej.

Wykorzystywanie wrażliwych danych osobowych

Ograniczamy wykorzystywanie Państwa wrażliwych danych osobowych lub ich ujawnianie do celów określonych w ustawie, w tym do celów niezbędnych i przewidywanych do świadczenia przez nas usług.

Przysługujące Państwu prawa

Niniejsza część w szczególności zmienia część Polityki zatytułowaną „Państwa prawa i wybory”.

Prawo do wiedzy, prawo do usunięcia danych i prawo do sprostowania nieprawidłowych danych osobowych

Proszę zapoznać się z częściami „Prawo do uzyskania dostępu do danych” oraz „Prawo do sprostowania (poprawienia) albo usunięcia danych” w ogólnych postanowieniach Polityki. Dołożymy wszelkich starań, aby odpowiedzieć na te żądania w ciągu 45 dni. Jeśli będziemy potrzebować więcej czasu, poinformujemy Państwa na piśmie o przyczynie i okresie przedłużenia.

Prawo do rezygnacji ze sprzedaży i udostępniania danych

Mają Państwo prawo do rezygnacji ze sprzedaży i udostępniania swoich danych osobowych. Jednak nie sprzedajemy ani nie udostępniamy Państwa danych osobowych.

Prawo do wolności od dyskryminacji

Mają Państwo prawo nie być dyskryminowani, jeśli zdecydują się Państwo skorzystać z tych praw – a spółka Howmet niniejszym potwierdza, że nie będą Państwo dyskryminowani z powodu skorzystania z takich praw.

Aby skorzystać z tych praw, mogą Państwo wypełnić nasz formularz żądania pod adresem <https://www.howmet.com/privacy/dsr/> lub wysłać wiadomość e-mail na adres privacy@howmet.com. Podczas korzystania z tych praw i przesyłania do nas wniosku my lub nasi partnerzy możemy zweryfikować Państwa tożsamość, prosząc Państwa o jej potwierdzenie za pomocą standardowych procedur uwierzytelniania. Możemy na przykład poprosić Państwa o podanie adresu e-mail, numeru konta lub daty ostatniego zakupu u nas.

Ustawa „Shine the Light”

Kalifornijska ustawa „Shine the Light” (sekcja 1798.83 kalifornijskiego kodeksu cywilnego) umożliwia użytkownikom naszych witryn internetowych, którzy są mieszkańcami stanu Kalifornia, uzyskanie na żądanie określonych informacji dotyczących ujawniania przez nas danych osobowych stronom trzecim na potrzeby marketingu bezpośredniego. W celu złożenia takiego wniosku prosimy o kontakt z nami, korzystając z jednej z metod podanych w części „Jak się z nami skontaktować” niniejszej Polityki prywatności.

III. INFORMACJE DOTYCZĄCE JAPONII

Udostępnianie danych w ramach spółki Howmet (Informacja dotycząca wspólnego wykorzystywania danych)

Zgodnie z opisem w części 4 („Przekazywanie danych na całym świecie”) niniejszej Informacji możemy, na mocy art. 27 ust. 5 pkt 3 japońskiej ustawy o ochronie danych osobowych (ustawa nr 57 z 2003 r.) („APPI”), wspólnie wykorzystywać Państwa dane w ramach spółek grupy Howmet w zakresie niezbędnym do osiągnięcia celów wykorzystania określonych w części 2 („Ochrona prywatności danych w skrócie”) niniejszej Informacji. Zakres wspólnych użytkowników obejmuje spółkę Howmet Aerospace Inc. oraz jej podmioty stowarzyszone i zależne (w tym podmioty zlokalizowane poza Japonią). Kategorie danych osobowych podlegających wspólnemu wykorzystywaniu opisano w punkcie „Przetwarzane dane osobowe” w części 2 („Ochrona prywatności danych w skrócie”) niniejszej Informacji. Podmiotem odpowiedzialnym za zarządzanie wspólnie wykorzystywanymi danymi osobowymi jest spółka Howmet Aerospace Inc. (201 Isabella Street, Pittsburgh, PA 15212, Stany Zjednoczone. Biuro ds. ochrony prywatności spółki Howmet: Barry Lombarts).

W przypadkach, gdy Państwa dane są udostępniane odbiorcom zlokalizowanym poza Japonią, krajami należącymi do EOG lub Wielką Brytanią, spółka Howmet zapewni, zgodnie z wymogami APPI, aby ci odbiorcy stale stosowali środki ochrony danych równoważne tym, które są wymagane na mocy APPI. Na Państwa wniosek oraz w zakresie wymaganym przez obowiązujące przepisy prawa, spółka Howmet udzieli informacji dotyczących kraju trzeciego, w którym znajduje się odbiorca, w tym informacji na temat systemu ochrony danych osobowych w takim kraju oraz środków ochrony podjętych przez odbiorcę.

Prawa w zakresie ochrony danych

Mogą Państwo skorzystać z praw przysługujących osobie, której dane dotyczą, opisanych w części 5 („Państwa prawa i wybory”) niniejszej Informacji w zakresie dozwolonym przez APPI”.

„Prawo do uzyskania dostępu do danych”, „prawo do sprostowania (poprawienia) lub usunięcia danych” oraz „prawo do wniesienia sprzeciwu lub ograniczenia przetwarzania Państwa danych” zostaną zastąpione następującymi pozycjami:

Prawo do żądania ujawnienia

Mogą Państwo zażądać ujawnienia przechowywanych przez nas danych, a także przekazania informacji o udostępnianiu Państwa danych podmiotom trzecim.

Prawo do sprostowania, uzupełnienia i usunięcia

Mogą Państwo zażądać sprostowania, uzupełnienia lub usunięcia swoich danych, jeśli te dane są niedokładne.

APPI nie przyznaje osobom, których dane dotyczą, „prawa do przenoszenia danych” ani „prawa do wniesienia sprzeciwu wobec wykorzystywania danych do celów marketingu bezpośredniego”. W związku z tym możemy nie być w stanie uwzględnić wniosków dotyczących tych praw, ponieważ nie jesteśmy do tego prawnie zobowiązani na mocy przepisów prawa japońskiego.

Data aktualizacji: 24 lipca 2026 r.